



**ਮੁਫਤ ਵਿੱਚ ਬਰੈਂਖਟਨ ਦਾ ਬੱਸ  
ਟੁਬ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹਨ ਨਵੇਂ ਰੈਸ਼ੀਡੈਂਟਸ**



ਬਰੈਂਪਟਨ, 27 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ  
ਬਿਊਰੋ) : ਪਹਿਲੀ ਜਨਵਰੀ, 2019  
ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਬਰੈਂਪਟਨ ਰਹਿਣ ਲਈ  
ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਟਸ ਮੁਫਤ ਵਿੱਚ  
ਨਿਊਕਮਰ ਬੱਸ ਟੂਰ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹਨ।  
ਇਹ ਟੂਰ ਬਰੈਂਪਟਨ ਲਾਇੰਸ਼ੇਰੀ ਤੇ  
ਬਰੈਂਪਟਨ ਟਰਾਂਜ਼ਿਟ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ  
ਨਾਲ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ।

ਹਾਲ, ਪਾਰਕਸ, ਹਸਪਤਾਲਾਂ,  
ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਸੈਟਿੰਗਾਂ, ਬੱਸ ਤੇ ਟਰੇਨ  
ਸਟੇਸ਼ਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਲਾਇੰਸ਼ੇਰੀ  
ਦੀਆਂ ਬ੍ਰਾਂਚਾਂ ਦਾ ਟੂਰ ਕਰਵਾਇਆ  
ਜਾਵੇਗਾ। ਇਸ ਨਾਲ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਟਸ ਨੂੰ  
ਬਰੈਂਪਟਨ ਤੁੰ ਜਾਣ ਦਾ ਮੌਕਾ  
ਮਿਲੇਗਾ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਮਨੋਰੰਜਨ ਵੀ  
ਹੋਵੇਗਾ।

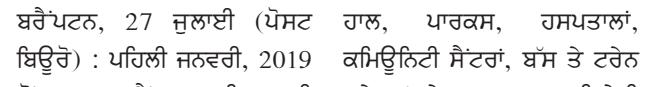
ਇਹ ਟੂਰ 16 ਅਗਸਤ ਤੋਂ 18 ਅਗਸਤ ਨੂੰ ਸਵੇਰੇ 10:00 ਵਜੇ ਤੋਂ ਦੁਪਹਿਰ ਦੇ 1:00 ਵਜੇ ਤੱਕ ਕਰਵਾਇਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਇਸ ਲਈ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ ਆਨਲਾਈਨ bramptonlibrary.ca ਉੱਤੇ ਜਾਂ ਫਿਰ 905 793 4636 ਉੱਤੇ ਫੋਨ ਕਰਕੇ ਆਪਣਾ ਨਾਂ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹਨ।

ਮਹਾਂਮਾਰੀ ਕਾਰਨ ਇਸ ਟੂਰ ਨੂੰ ਦੋ ਸਾਲ ਦੇ ਵਕਾਫੇ ਮਹਾਰੋਂ ਮੁਢ ਸੁਰੂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਸ ਐਵਰਾਰਡ ਜੇਤੂ ਟੂਰ ਨੂੰ ਪਬਲਿਕ ਲਾਇਬ੍ਰੇਰੀ ਸਰਵਿਸ ਵਿੱਚ ਕਮਾਲ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਾਸਤੇ ਅੰਗਸ ਮੋਵਾਤ ਐਵਰਾਰਡ, ਪਬਲਿਕ ਲਾਇਬ੍ਰੇਰੀ ਐਸੋਸਿਏਸ਼ਨ ਅਪਸਟਾਰਟ ਇਨੋਵੇਸ਼ਨ ਐਵਰਾਰਡ ਤੇ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਅਰਥਨਾਤੀ ਟਰਾਂਜ਼ਿਟ ਐਸੋਸਿਏਸ਼ਨ (ਸੀਯੂਟੀਏ) ਤੋਂ

ਮਤਰਾ ਨ ਸਾਬਤਾ ਸਪਸ਼ਟ ਕਾਤਾ  
ਨਵੀਂ ਇੱਲੀ, 27 ਜੁਲਾਈ, (ਪੋਸ਼ਟ  
ਬਿਊਰੋ)- ਸੰਗਰੂਰ ਤੋਂ ਚੁਣੇ ਗਏ  
ਪਾਰਲੀਮੈਂਟ ਮੈਂਬਰ ਸਿਮਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ  
ਮਾਨ ਨੇ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਵਿਚ ਸਿੱਖ ਜੱਜ  
ਨਾ ਹੋਣ ਦਾ ਮੁੱਦਾ ਚੁਕਿਆ ਹੈ। ਲੋਕ ਸਭਾ  
ਵਿਚ ਫੈਮਲੀ ਕੋਰਟ ਦੇ ਬਿੱਲ  
ਉੱਤੇ ਚੱਲੀਬਹਿਸ ਦੌਰਾਨ ਹੋਰ ਵਿਰੋਧੀ  
ਧਿਰਾਂ ਨੇ ਜੱਜਾਂ ਦੀ ਨਿਯੁਕਤੀ ਵਿਚ ਦੇਰੀ  
ਦਾ ਮੁੱਦਾ ਉਠਾਇਆ ਸੀ। ਇਸ ਬਹਿਸ  
ਦੌਰਾਨ ਸਿਮਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਨੇ  
ਕਿਹਾ, 'ਕੋਂਦਰੀ ਕਾਨੂੰਨ ਮੰਤਰੀ ਕਿਰਨ  
ਰਿਜਿਸ਼ਨ ਨੂੰ ਚਿੰਤਾ ਹੈ ਕਿ ਬਿਹਾਰ ਤੇ  
ਝਾਰਖੰਡ ਦਾ ਕੋਈ ਜੱਜ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ  
ਵਿਚ ਨਹੀਂ, ਮੈਨੂੰ ਚਿੰਤਾ ਹੈ ਕਿ ਸੁਪਰੀਮ  
ਕੋਰਟ ਵਿਚ ਕੋਈ ਵੀ ਸਿੱਖ ਜੱਜ ਨਹੀਂ  
ਹੈ। ਇਸ ਉੱਤੇ ਕਾਨੂੰਨ ਮੰਤਰੀ ਨੇ ਕਿਹਾ  
ਕਿ ਜੱਜਾਂ ਦੀ ਨਿਯੁਕਤੀ ਦੀ ਵਿਵਸਥਾ

ਬਾਰੇ ਟਿੱਪਣੀ ਕਰਨਾ ਠੀਕ ਨਹੀਂ, ਪਰ  
ਧਰਮ ਤੇ ਜਾਤ ਮੁਾਬਕ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ  
ਦਾ ਜੱਜ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਕੋਈ ਰਾਖਵਾਂਕਰਨ  
ਨਹੀਂ ਹੈ। ਵਰਨਾਂ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਬੀਤੇ  
ਦਿਨੀਂ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਦੇ ਕਲੋਜੀਅਮ ਨੇ  
ਪੰਜਾਬ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈਕੋਰਟ ਵਿਚ 13  
ਵਕੀਲਾਂ ਨੂੰ ਜੱਜ ਵਜੋਂ ਤਰੱਕੀ ਦੇਣ ਨੂੰ  
ਮਨਜ਼ੂਰੀਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ 13 ਵਕੀਲਾਂ ਨੂੰ  
ਪੰਜਾਬ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈਕੋਰਟ ਵਿਚ ਜੱਜ  
ਵਜੋਂ ਤਰੱਕੀ ਦਿੱਤੀ ਗਈ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ  
ਨਿਧੀ ਗੁਪਤਾ, ਸੰਸੇ ਵਸ਼ਿਸ਼ਟ, ਦਿੜ੍ਹੁਵਨ  
ਦਰੀਆ, ਨਾਮਿਤ ਕੁਮਾਰ, ਹਰਕੇਸ਼  
ਮਨੁੜਾ, ਅਮਨ ਚੌਧਰੀ, ਨਰੇਸ਼ ਸਿੰਘ  
ਸ਼ੇਖਾਵਤ, ਹਰਸ਼ ਬੰਗੜ, ਜਗਮੋਹਨ  
ਬਾਂਸਲ, ਦੀਪਕ ਮਨਚੰਦਾ, ਅਲੋਕ ਜੈਨ,  
ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਬਰਾੜ ਅਤੇ ਕੁਲਦੀਪ  
ਤਿਵਾਜੀ ਸ਼ਾਮਿਲ ਹਨ।

# ਭਾਰਤੀ ਖਾਣੇ ਦੇ ਪ੍ਰਚਾਰ ਲਬੀ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਊਣ ਵਾਲੇ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ ਨੂੰ ਅੰਕਪੁਰਨਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਦੇਵੇਰੀ ਆਈਸੀਸੀਆਰ



ਟੋਰਾਂਟੋ, 27 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ  
ਬਿਊਰੋ) : ਭਾਰਤੀ ਖਾਣੇ ਦੇ ਪਰਚਾਰ  
ਲਈ ਕਮਾਲ ਦਾ ਯੋਗਦਾਨ ਪਾਉਣ  
ਵਾਲੇ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ ਨੂੰ ਮਾਨਤਾ ਦੇਣ ਦੇ  
ਇਰਾਦੇ ਨਾਲ ਇੰਡੀਅਨ ਕਾਊਂਸਲ  
ਫੌਰ ਕਲਚਰਲ ਰਿਲੇਸ਼ਨਜ਼  
(ਆਈਸੀਸੀਆਰ) ਵੱਲ ਅੰਨਪੂਰਨਾ  
ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਦੇਣ ਦੀ ਯੋਜਨਾ  
ਬਣਾਈ ਗਈ ਹੈ।

ਇਸ ਸੰਬੰਧ ਵਿੱਚ ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ  
ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ ਤੋਂ ਨਾਮਜ਼ਦਗੀਆਂ  
ਮੰਗੀਆਂ ਗਈਆਂ ਹਨ ਤਾਂ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ  
ਨੂੰ ਆਈਸੀਸੀਆਰ ਕੋਲ ਜਮ੍ਹਾਂ  
ਕਰਵਾਇਆ ਜਾ ਸਕੇ। ਇਸ ਵਿੱਚ  
ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਵਾਲੇ ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ ਲਈ  
ਆਮ ਨਿਯਮ ਤੇ ਸ਼ਰਤਾਂ ਰੱਖੀਆਂ  
ਗਈਆਂ ਹਨ ਤੇ ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੋਰ  
ਵੇਰਵਿਆਂ ਲਈ ਇੱਕ ਪਰਫੌਰਮੇਂਸ



ਵੀ ਨਾਲ ਨੱਥੀ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।  
 ਇਸ ਵਿੱਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਲਈ  
 ਦਿਲਜਸ਼ਪੀ ਰੱਖਣ ਵਾਲੇ ਤੇ ਯੋਗ  
 ਰੈਸਟੋਰੈਂਟਸ, ਜਿਹੜੇ ਸੀਜ਼ੀਆਈ  
 ਟੋਰਾਂਟੋ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰ ਖੇਤਰ ਵਾਲੇ  
 ਇਲਾਕਿਆਂ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹਨ,  
 ਉਚਿਜਨਲ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀਆਂ  
 ਨਾਮਜ਼ਦਗੀਆਂ 15 ਅਗਸਤ, 2022  
 ਤੱਕ ਸੀਜ਼ੀਆਈ ਟੋਰਾਂਟੋ, 365

ਬਲੂਅਰ ਸਟਰੀਟ ਈਸਟ, ਸੁਈਟ  
 700, ਟੋਰਾਂਟੋ  
 ਐਮ4ਡਬਲਿਊ3ਐਲ4 (CGI  
 Toronto, 365 Bloor St. East,  
 Suite 700, Toronto M4W  
 3L4), ਉੱਤੇ ਜਾਂ ਇਸ ਦੀ ਸੌਫਟ  
 ਕ ਪ ਨ  
 culture.toronto@mea.gov.i  
 n ਉੱਤੇ ਭੇਜ ਸਕਦੇ ਹਨ।

ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਸ ਵੱਲੋਂ ਸਪੱਸ਼ਟੀਕਰਨ: ਸੁਰੱਖਿਆ ਪ੍ਰਾਪਤ ਲੋਕਾਂ  
ਬਾਰੇ ਮੀਡੀਆ ਵਿੱਚ ਆਈ ਸੂਚੀ ਅਧਿਕਾਰਤ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਨਹੀਂ



ਜੋਤਿਆ ਜਾਵੇ।  
ਇਸ ਬਾਰੇ ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਸ ਦੇ  
ਬੁਲਾਰੇ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪ੍ਰਚਾਰਿਆ  
ਗਿਆ ਕਾਗਜ਼ ਅਸਲ ਵਿੱਚਸਾਬਕਾ  
ਡਿਪਟੀ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਓਮ ਪ੍ਰਕਾਸ਼  
ਸ਼ੇਖੀ ਵੱਲੋਂ ਪੰਜਾਬ ਗਰਿਆਣਾ  
ਵਿਚਾਰ ਅਧੀਨ ਹੈ ਅਤੇ ਸੁਣਵਾਈ  
29 ਜੁਲਾਈ ਨੂੰ ਹੈ। ਬੁਲਾਰੇ ਨੇ  
ਇਸ ਮੁੱਦੇ ਨੂੰ ਸਨਸਨੀਖੇਜ਼  
ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਨਿਧੇਹੀ ਕੀਤੀ ਤੇ  
ਇਸ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਸ ਨਾਲ ਜੋੜਨ  
ਦੋਂ ਵਾਤਨਿਆ ਹੈ।

ਹਾਈ ਕੋਰਟਵਿੱਚਕੁਝ ਹਫਤੇ ਪਹਿਲਾਂਪੇਸ਼ ਕੀਤੀ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨਾਲ ਨੱਥੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਹੈ, ਇਹ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਸ ਦਾ ਨਹੀਂ। ਬੁਲਾਰੇ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਇਹਸੂਚੀ ਵੇਖ ਕੇ ਸਾਫ਼ ਦਿੱਸਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਟਾਈਪ ਕੀਤੀ ਸੂਚੀਵਿੱਚ ਕੋਈ ਦਸਖਤ, ਸਰਕਾਰੀ ਮੋਹਰ ਜਾਂ ਅਧਿਕਾਰਤ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟਾਂ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਸੂਚੀ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨੇ ਟਾਈਪ ਕਰ ਕੇ ਪਟੀਸ਼ਨ ਨਾਲ ਨੱਥੀ ਕੀਤੀ ਹੈ ਤੇ ਕੋਈ ਵੀ ਵਿਅਕਤੀ ਤੱਥਾਂ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰਨ ਲਈ ਪੰਜਾਬ ਹਰਿਆਣਾ ਹਾਈ ਕੋਰਟ ਦੀ ਵੈਬਸਾਈਟ ਤੋਂ ਇਸ ਦੀਆਂ ਕਾਪੀਆਂ ਲੈ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹਹਾਈ ਕੋਰਟ ਦੇ ਵਰਣਣ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਪਹਿਲਾਂ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਚਰਚਾ ਛਿੜਾ ਗਈ ਸੀ ਕਿ ਆਮ ਆਦਮੀ ਪਾਰਟੀ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮੁਖੀ ਦੇ ਅਹੁਦੇ ਤੋਂ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਭਗਵੰਤ ਮਾਨ ਨੂੰ ਹਟਾਉਣਾ ਵਿੱਤਾ ਗਿਆ ਅਤੇ ਇਸਦੀ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਕਮਾਨ ਸਿੱਧੀ ਢਿੱਲੀ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਅਰਵਿੰਦ ਕੇਜਰੀਵਾਲ ਕੋਲ ਚਲੀ ਗਈ ਹੈ? ਇਸ ਮੁੱਦਾ ਵਿੱਚ ਖਡਾ ਹੋਇਆ, ਜਦੋਂ ਜੈਂਡ ਪਲਸ ਕੈਟੇਗਰੀ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਵਾਇਰਲ ਹੋਈ, ਜਿਸਵਿੱਚ ਢਿੱਲੀ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਕੇਜਰੀਵਾਲ ਨੂੰ ਆਮ ਆਦਮੀ ਪਾਰਟੀ ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਕਨਵੀਨਰ ਲਿਖਿਆ ਤੇ ਭਗਵੰਤ ਮਾਨ ਨੂੰ ਸਿਰਫ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਲਿਖਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਸੂਚੀ ਵਿੱਚ ਅਰਵਿੰਦ ਕੇਜਰੀਵਾਲ ਨੂੰ ਆਮ

ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਕੋਰ ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਕਿਹਾ: ਝੂੰਦਾਂ ਕਮੇਟੀ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ  
ਵਿੱਚ ਪਾਰਟੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨੂੰ ਬਦਲਣ ਦੀ ਗੱਲ ਹੀ ਨਹੀਂ



ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ, 27 ਜੁਲਾਈ, (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ) - ਸ੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਕੋਰ ਕਮੇਟੀ ਦੀ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਬੈਠਕ ਅੱਜ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਹੋਈ ਤਾਂ ਇਸਵਿੱਚ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਦੇ ਸਾਰੇ ਵੱਡੇ ਲੀਡਰ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ 'ਤੇ ਉੱਤੇ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਬੈਠਕ ਪਿੱਛੋਂ ਅਕਾਲੀ ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਪ੍ਰੈਸ ਕਾਨਫਰੰਸ ਕਰ ਕੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਮੀਟਿੰਗ ਦੌਰਾਨ ਇੱਕਬਾਲ ਸਿੰਘ ਝੂੰਦਾਂ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਦੀ ਤਾਰੀਫ਼ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਪਰ ਇਸ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿੱਚ ਪਾਰਟੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਨੂੰ ਬਦਲਣ ਦੀ ਕੋਈ ਗੱਲ ਹੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਗਈ।

ਪ੍ਰੈਸ ਕਾਨਫਰੰਸ ਵਿੱਚ ਅਕਾਲੀ ਆਗੂਆਂ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਬੀਬੀ ਜਗੀਰ ਕੌਰ, ਵਿਰਸਾ ਸਿੰਘ ਵਲਟੋਹਾ, ਬਲਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਝੂੰਦੜ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ, ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪਾਰਟੀ ਨੇ ਝੂੰਦਾਂ ਕਮੇਟੀ ਦੀਆਂ ਸਿਫਾਰਸ਼ਾਂ ਮੰਨ ਲਈਆਂ ਹਨ ਅਤੇ ਅੱਗੋਂ ਲਾਗੂ ਕਰਨ ਦਾ ਆਖਰੀ ਫੈਸਲਾ ਪਾਰਟੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸੁਖਬੀਰ ਸਿੰਘ ਬਾਦਲ ਕਰਨਗੇ। ਇੱਕਬਾਲ ਸਿੰਘ ਝੂੰਦਾਂ ਨੇ ਪ੍ਰੈਸ ਕਾਨਫਰੰਸ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ 100 ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਹਲਕਿਆਂਵੱਚ ਚਲਈ ਫੀਡਬੈਕ ਉੱਤੇ ਇਹ ਰਿਪੋਰਟ ਬਣਾਈ ਹੈ।

ਵਰਨਣ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਚੋਣ ਸਮੇਂ ਅਕਾਲੀ ਵਿਧਾਇਕ ਗਰੁੱਪ ਦੇ ਆਗੂ ਮਨਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਇਆਲੀ ਦੇ

# **EXCLUSIVE OFFER!**

## **GET A \$15 IN-STORE CREDIT**

**\*WITH NEW ACTIVATION ON A \$25/MO  
DATA, TALK, & TEXT PLAN OR HIGHER**



The image features the word "chatr" in a large, white, sans-serif font. The letter "t" includes a small "TM" symbol at its top right. Below "chatr", the words "AUTHORIZED DEALER" are written in a smaller, bold, orange sans-serif font.

1 Promenade Circle | Thornhill, ON | 647-274-3808

2456 Lake Shore Blvd West | Etobicoke, ON | 416-259-3654

379 Main St. North | Brampton, ON | 905-451-0379











## ਕੇਜ਼ਰੀਵਾਲ ਨੇ ਗੁਜਰਾਤ ਦੇ ਵਪਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਯੰਜ ਗਾਰੰਟੀਆਂ ਦਿੱਤੀਆਂ

ਨਵੀਂ ਇੰਲੀ, 27 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ)- ਗੁਜਰਾਤ ਦੇ ਰਾਜਕੋਟ ਵਿੱਚ ਟਾਉਨ ਹਾਲ ਮੀਟਿੰਗ ਦੌਰਾਨਾਂ ਆਦਮੀ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਕਨੀਂਨਰ ਅਰਵਿੰਦ ਕੇਜ਼ਰੀਵਾਲ ਨੇ ਕੱਲ੍ਹ ਵਪਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਪੰਜ ਗਾਰੰਟੀਆਂ ਦੇ ਕੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜੇ ਸਾਡੀ ਸਰਕਾਰ ਬਣੀ ਤਾਂ ਗੁਜਰਾਤ ਵਿੱਚ ਵਧਾਰੀ ਨਿਡਰ ਹੋ ਕੇ ਕਾਰੋਬਾਰ ਕਰ ਸਕਣਗੇ, ਅਸੀਂ ਵਪਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਰਿਸੰਦਰ ਬਣਾਵਾਂਗੇ। ਵਪਾਰੀ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਦਾ ਹੱਦ ਦੱਸਣਗੇ ਅਤੇ ਸਰਕਾਰ ਲਾਗੂ ਕਰੇਗੀ। ਵਪਾਰੀਆਂ ਦੇ ਅੰਦਰੋਂ ਡਰ ਦਾ ਮਾਹੌਲ ਖਤਮ ਕਰ ਦਿਆਂਗੇ। ਸਾਡਿਆਂ ਨੂੰ ਸਨਮਾਨ ਮਿਲੇਗਾ ਅਤੇ ਵਿਸ਼ਟਾਚਾਰ ਤੋਂ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੇਵਾਗੇ।



ਕੇਜ਼ਰੀਵਾਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੈਂ ਨਿੱਜੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਉਤੇ ਜੀ ਸੱਤੀ ਪਾਲੀ ਦੇ ਹੱਕ ਨੂੰ ਲੋਤ ਕੇ ਕਿਸੀ ਵਿੱਚ ਅਸਾਨੀ ਨਾਲ ਟੈਕਸ ਭਰ ਸਕਣ। 2015 ਵਿੱਚ ਜਾਂਦੀ ਇੰਲੀ ਵਿੱਚ ਸਾਡੀ ਸਰਕਾਰ ਬਣੀ ਤਾਂ ਇੰਨੀ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਕੁੱਲ ਆਪਣਾ 30,000 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਸੀ ਅਤੇ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ 75,000 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਹੈ। ਇੰਲੀ ਵਿੱਚ ਅਸੀਂ ਸੱਤ ਸਾਲ ਟੈਕਸ ਨਹੀਂ ਵਧਾਇਆ ਤੇ ਰੋਡ ਬੰਬ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ਅਸੀਂ ਸਾਹਿਤਾਂ ਲਈ ਜਿਸ਼ਨੀ, ਪਾਣੀ, ਸਿੱਖਿਆ ਤੇ ਇਲਾਜ ਵੀ ਮੁਫਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਵੱਡੇ ਵਿੱਚ ਸਹਿਦ ਕੱਢੀ ਹੈ, ਉਸ

ਸਾਲ ਦੀ ਕੋਈ ਦੀ ਸਿਧੇਰਤ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਪੂਰੇ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਇੰਲੀ ਦੀ ਅਜਿਹੀ ਸਰਕਾਰ ਹੈ, ਜੇ ਮੁਨਾਫੇ ਲਈ ਚਲ ਰਹੀ ਹੈ। ਸਾਡੀ ਗੁਜਰਾਤ ਵਿੱਚ ਮੌਕਾ ਦਿੱਤੇ ਅਤੇ ਦੇਂਖੋ। ਜੇ ਅਸੀਂ ਵਾਅਦੇ 'ਤੇ ਪੂਰੇ ਕਿ ਉਦੱਗੇ ਤਾਂ ਮੈਂ ਅਗਲੀ ਵਾਰ ਵੇਂਟਾਂ ਮੌਕਾ ਨਹੀਂ ਆਵਾਗਾ।

ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਕੇਜ਼ਰੀਵਾਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜੀ ਸੱਤੀ ਪਾਲੀ ਦੀ ਬਾਅਦ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਪੂਰੀ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਅਸਿਹਾ ਟੈਕਸ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਦੀ ਲੋਤ ਕੇ ਕਿਸੀ ਵਿੱਚ ਅਸਿਹਾ ਮਾਹੌਲ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਵਪਾਰੀ ਚੋਰ ਹੈ। ਇਹ ਮਾਹੌਲ ਖਤਮ ਕਰ ਕੇ ਅਸੀਂ ਬਹੁਤ ਸਾਹਾ ਪੈਸਾ ਬਚਾਉਣਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਵਸੀਹ ਵੀਚ ਅਸੀਂ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਵਪਾਰੀਆਂ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰ ਕੇ ਕੇਂਟ ਅਤੇ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ 75,000 ਕਰੋੜ ਰੁਪਏ ਹੈ। ਇੰਲੀ ਵਿੱਚ ਅਸੀਂ ਸੱਤ ਸਾਲ ਟੈਕਸ ਨਹੀਂ ਵਧਾਇਆ ਤੇ ਰੋਡ ਬੰਬ ਕਰ ਦਿੱਤੇ। ਅਸੀਂ ਸਾਹਿਤਾਂ ਲਈ ਜਿਸ਼ਨੀ, ਪਾਣੀ, ਸਿੱਖਿਆ ਤੇ ਇਲਾਜ ਵੀ ਮੁਫਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਵੱਡੇ ਵਿੱਚ ਸਹਿਦ ਕੱਢੀ ਹੈ, ਉਸ

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਤਿਹਾੜ ਜੇਲ੍ਹ ਤੋਂ ਡਾਕਟਰੀ ਜਾਂਚ ਕਮਰੇ ਵਿੱਚ ਤਬਦੀਲ ਹੋ ਗਏ।

ਨਵੀਂ ਇੰਲੀ, 27 ਜੁਲਾਈ (ਪੋਸਟ ਬਿਊਰੋ)- ਪਿਛਲੇ ਪੰਜ ਦਿਨਾਂ ਤੋਂ ਤਿਹਾੜ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਕੁੱਝ ਹਤਾਹ ਉਤੇ ਬੈਠੇ ਕਾਸਪੀਰੀ ਵੱਖਵਾਈ ਆਕੂ ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ।

ਵਰਨ ਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤਿਹਾੜ ਦੀ ਜੇਲ੍ਹ ਨੰਬਰ ਸੱਤ ਦੇ ਉਚੀ ਪਾਬੰਦੀਸ਼ਾਦ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰਖੇਪੀ ਵਿਲੋਬੇਸ਼ਨ ਫਾਰੈਂਟ (ਜੇ ਕੇ ਐਲ ਐਫ) ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਲਿਕ (56) ਨੇ ਰੁਬੱਤੀਆਂ ਸਾਈਟ ਅਗਰਾ ਕੇਸ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਦੋਸ਼ੀ ਹੈ, ਦੀ ਸੰਮੁੱਖੀ ਕੋਰਟ ਵਿੱਚ ਦੇਣੀ ਗਈ।

ਜਾਸੀਨ ਮਲਿਕ ਨੂੰ ਤੁਹਾਨ ਤੱਤ ਰਾਹ ਦੀ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਉਹ ਅੱਜ ਸੱਤ ਸਾਲਾਂ ਬਾਅਦ ਇਹ ਦੀ ਸੰ



**Urgently Need New Listings in Brampton/Caledon**

visit: [www.teamjagaujla.com](http://www.teamjagaujla.com)

**JAG AUJLA**  
MCNE, REAL ESTATE BROKER  
**416-371-7777**

**j.aujla@rogers.com** **www.jagaujla.com**

**Follow Us:**    

**www.BramptonTopRealtor.com** **www.BramptonTopAgent.com**

**CALL JAG FOR A QUICK & FREE HOME EVALUATION**

**URGENTLY NEED NEW LISTINGS IN THIS AREA**  
**RECENTLY LISTED/SOLD IN YOUR NEIGHBOURHOOD BY JAG AUJLA**

**JUST LISTED FOR SALE IN BRANTFORD**

**SHELLARD LN / CONKLIN RD**




- 2000 sq feet घर
- 4 बैंडरुम + 4 दामरुम + 3 बार पार्किंग
- सेटलेस स्टील उपवरन
- डिनिंग बेसमेंट
- गेटेवे विंस पेट्रोलिन लेवल टाइल्स
- कुआर्टस क्विटर टैप
- मास्टर बैंडरुम विंस 4 पीसीओस अॅन मुट अॅन वाक इन अलमारी

**JUST LISTED FOR SALE IN BRAMPTON**

**WILLIAMS PKWY / CHINGUACOUSY RD**




- 2500 - 3000 sq feet
- डिटच घर, डब्ल्यू ड्वेल ऐटरी
- 4 बैंडरुम + बैंपसिटर लेवल + 3 दामरुम + 2 बार गैरेज
- मास्टर बैंडरुम विंस 5 पीसीओस अॅन मुट अॅन वाक इन अलमारी
- सेटलेस स्टील उपवरन
- गार्डीनें 403 से नेत्रे

**SOLD**

WILLIAMS PKWY / CENTRE ST

**SOLD**

WILLIAMS PKWY / ROYAL ORCHARD

**SOLD**

QUEEN ST / DIXIE RD

**SOLD**

SANDALWOOD / BRAIDWOOD LAKE

**SOLD**

HOWDEN BLVD / WILLIAM PRWY

**SOLD**

QUEEN ST / MCLAUGHLIN

**SOLD**

HWY 10 / BOVAID DR

**SOLD**

GOREWAY DR / QUEEN ST E

**FREE**

- ✓ Full MLS Services
- ✓ Consistently Marketing Your Property Until SOLD
- ✓ Competitive Rates, Exceptional Service & Award Winning Results
- ✓ Staging Consultation
- ✓ Billboard, Flyer, Newspaper
- ✓ Online Promotion
- ✓ Professional Pictures and Virtual Tour
- ✓ Social media & Radio Advertisement
- ✓ Open House Until Sold

**RE/MAX**  
Off: 905-456-3232

"Based on units sold & commissions"\*\* \*Some Conditions Apply.  
\*\*Seller & Jag Aujla Broker of Remax Realty Specialists Inc. must agree on the terms & conditions, closing date and selling price at the time of listing. Guaranteed Programs only for Peel Region Homes Under \$1 Million Price.

**call JAG AUJLA 416-371-7777**

**MCNE, REAL ESTATE BROKER**

**NOT INTENDED TO SOLICIT BUYERS OR SELLER CURRENTLY UNDER CONTRACT**

**JUNE 2022**



**Tri-City**  
Professional Realty Inc., Brokerage.  
The Future of Real Estate  
[www.TriCityPro.com](http://www.TriCityPro.com)

Number 1. Tri-City agent in Canada on basis of sales volume 2021

# ਪ੍ਰਾਪਤੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ 36 ਸਾਲਾ ਤਜਰਬੇ ਵਾਲੇ

NEED MORE LISTINGS

- Free Evaluation of your Property
- Special Packages for First Time Buyer
- Arrangement of Low Mortgage rate Lawyer
- Arrangement of Home Inspection

Tel: 905.793.5777

## ਅਵਤਾਰ ਸਿੰਘ ਟਿਵਾਣਾ

Avtar Singh  
Tiwana  
Sales Representative

**416.802.5866**





**\$1,399,999**  
CASTLEMORE/GOREWAY



**\$1,749,900**  
8337 ਗਲਫ ਲਾਈਨ



**\$1,950,000**  
26 Yellow Rome Rd

ਲੋਕਲ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਹੋ ਸੇਰਵਾਂ ਅਤੇ ਲਈ ਮੁੱਲ 3500-5000 ਵਰਗ ਫੁੱਟ ਵਿਚ 2.61 ਏਕੜ  
ਲਈ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੁੰਦਰ ਘਰ। ਜਿਸ ਵਿਚ 2 ਬੈਠਕੂਮ, 1 ਵਾਸਰੂਮ ਹੈ। ਆਪਣਾ ਮਨਪਸੰਦ ਦਾ ਕਾਸਟਮ ਡੋਰੀਮ ਹਾਊਸ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਪਰਾਮਿਤ ਅਪਗ੍ਰੇਡਾਂ। ਲਾਈਨੇ 410 ਅਤੇ ਟਾਊਨ ਅਤੇ ਮਿਲਕਟਨ ਦੇ ਨੇਸ਼ਨਾਂ। ਏਂਡਰੋਵੇਂਟ ਤੋਂ ਕੁਝ ਹੀ ਮਿਟਾ ਦੀ ਦੂਰੀ ਉਤੇ। ਹੇਠ ਸਿਆਦ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ:

416-802-5866

ਕੈਮਲਸੇਰੋ/ਤੇਰਾਵੇਂ ਦੇ ਏਂਡੀਆ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੁੰਦਰ ਹੂਲੀ ਅਪਗ੍ਰੇਡ ਘਰ। 4 ਬੈਠਕੂਮ ਵਿਚ ਇਲੈਕਟ੍ਰਾਨ ਅਤੇ ਵਾਲਾਈਨ ਕਲਾਸਿਟ, ਮਾਰਚਰ ਕਿਚਨ ਹੈਂਗਾਈਟ ਕਿਊਟਰ ਟਾਪ ਦੇ ਲਾਲ। 2 ਬੈਠਕੂਮ ਦੀ ਵਿਲਿਸ਼ ਬੇਸਸੈਟ ਵਿਚ ਸੀਪੋਂਟ ਐਂਡੋਂਸ, 6 ਵਾਸਰੂਮ, 2 ਵਾਹਿਸ, 2 ਸੱਟੋਵ, ਸੂਸਮੀ ਮੱਜਲਾਂ ਉੱਤੇ ਲਾਈਡਰੀ ਅਤੇ ਹੇਠ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਸਹੂਲਤਾਂ ਦੇ ਲਾਲ

**FRESH & LARGE VARIETY**  
**Bread, Dairy & Eggs**  
**Branded Foods**  
**Fruits & Vegetables**  
**Beverages & Confectionery**  
**Grocery & Staples**  
**Sweet & Samosas**

**SERVING FROM ALL LOCATIONS IN GTA AREA:**

10 Westmore Drive  
Etobicoke ON M9V-3Z7  
**416-740-3262**

621 Wanless drive, # 122  
Brampton ON L7A 0A9  
**905-495-3336**

80 Pertosa Drive  
Brampton ON L5X-5E9  
**905 460 0008**

2120 North park Drive  
Brampton ON L6S 0C9  
**905-793-1338**

21 Lacoste Blvd,  
Brampton, ON L6P 2K2  
**905 794-8109**

*1075 Ceremonial Drive  
Mississauga ON L5R 2Z4  
905-502-1600*

*10510 Torbram Road,  
Brampton  
905 790 0030*

*10 Pannahill Dr,  
Brampton  
905 913-8017*